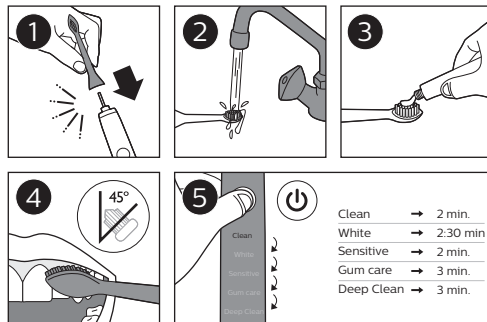
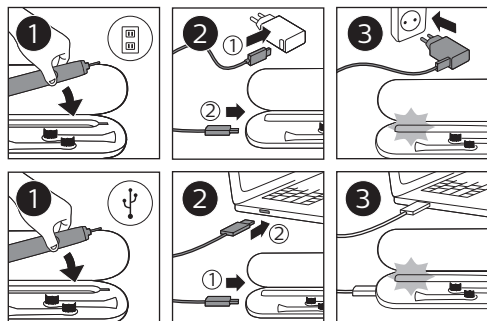


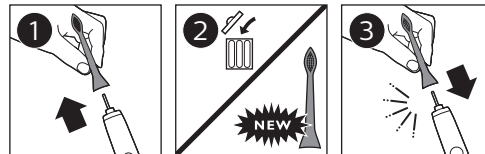
USING / Използване / Používání / Kasutamine / Uporaba / Használat / Пайдалану / Naudojimas / Lietošana / Korzystanie / Utilizare / Использование / Použitie / Uporaba / Upotreba / Використання



TRAVELING WITH YOUR PHILIPS SONICARE / На път със Philips Sonicare / Cestování s kartáčkem Philips Sonicare / Philips Sonicare'i hambaharja kasutamine reisimise ajal / Putovanje s Vašim Philips Sonicareom / A Philips Sonicare fogkefe használata utazáskor / Philips Sonicare құралымен саяхаттау / Kelionė su „Philips Sonicare“ / Ceļošana, līdz ņemot Philips Sonicare / Utilizarea Philips Sonicare în călătorii / Использование Philips Sonicare в поездах / Cestovanie so zubnou kefkou Philips Sonicare / Potovanje s ščetko Philips Sonicare / Putovanje sa Philips Sonicare četkicom za zube / У дороги зі щіткою Philips Sonicare



REPLACEMENT BRUSH HEADS / Смяна на главите на четката / Náhradní hlavy kartáčku / Vahetatah harjapea / Zamjenske glave za četke / Csere fogkefefejek / Ауыстыру щетка бастары / Keičiamos šepetėlio galvutės / Rezerves suku užgali / Wymienne główek szczoteczki / Capete de periere de schimb / Сменные насадки / Náhradné kefkové nástavce / Nadomestne glave ščetk / Zamenske glave četkice / Замінні головки щітки



Replace brush head every 3 months for optimal results / За да постигате оптимални резултати, сменяйте главите на четката Philips Sonicare на всеки 3 месеца. / Hlavec kartáčku Philips Sonicare vyměňujte každé 3 měsíce. Tak dosáhnete optimálních výsledků. / Parima tulemuse saamiseks vahetage Philips Sonicare'i harjapead iga kolme kuu järel. / Mijenajte glave za četkanje Philips Sonicare svaka 3 mjeseca da biste postigli optimalne rezultate. / Háromhavonta cserélje a Philips Sonicare fogkefefejeket a megfelelő eredmény elérése érdekében. / Оңтайлы нәтижелерге жету үшін Philips Sonicare щетка бастарын 3 ай сайын ауыстырып тұрыңыз. / Kad pasiektumėte optimalių valymo rezultatų, „Philips Sonicare“ šepetėlio galvutes keiskite kas 3 mėnesius. / Nomainiet Philips Sonicare birstes užgalius ik pės 3 mėnesiame, lai iegūtu optimālus rezultātus. / Aby uzyskać optymalne rezultaty, wymieniaj główki szczoteczki Philips Sonicare co 3 miesiące. / Înlocuiți capetele de periere Philips Sonicare la fiecare 3 luni pentru a obține rezultate optime. / Для достижения оптимальных результатов заменяйте насадки Philips Sonicare каждые 3 месяца. / Na dosiahnutie optimálnych výsledkov vymieňajte kefkové nástavce Philips Sonicare každé 3 mesiace. / Za optimalne rezultate zamenjajte glave ščetke Sonicare vsake 3 mesece. / Zamenite Philips Sonicare glave četkice na svaka 3 meseca kako biste postigli optimalne rezultate. / Щоб отримувати оптимальні результати чищення, головки щітки Philips Sonicare слід замінювати кожні 3 місяці.

Philips Sonicare DiamondClean Quick start guide



Please refer to the user manual for IMPORTANT SAFEGUARDS

Вижте ръководството за потребителя за ВАЖНИ БЕЛЕЖКИ ОТНОСНО БЕЗОПАСНОСТТА

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY naleznete v uživatelské příručce.

Palun vaadake OLULISTE OHUTUSMEETMETE kohta kasutusjuhiseist

Molimo, pogledajte korisnički priručnik za VAŽNE MJERE OPREZA

A FONTOS ÓVINTÉZKEDÉSEKET lásd a használati útmutatóban

МАҢЫЗДЫ АҚПАРАТТЫ пайдаланушы нұсқаулығынан қараңыз

SVARBIĄ SAUGOS INFORMACIJĄ žr. naudotojo vadove

Lūdzu, izlasiet SVARĪGUS BRĪDINĀJUMUS lietotāja rokasgrāmatā



ZASADY BEZPIECZEŃSTWA można znaleźć w instrukcji obsługi

Pentru MĂSURI DE PRECAUȚIE IMPORTANTE, vă rugăm să consultați manualul utilizatorului

Ознакомьтесь с МЕРАМИ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ в руководстве пользователя

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATŘENIA nájdete v používateľskej príručke

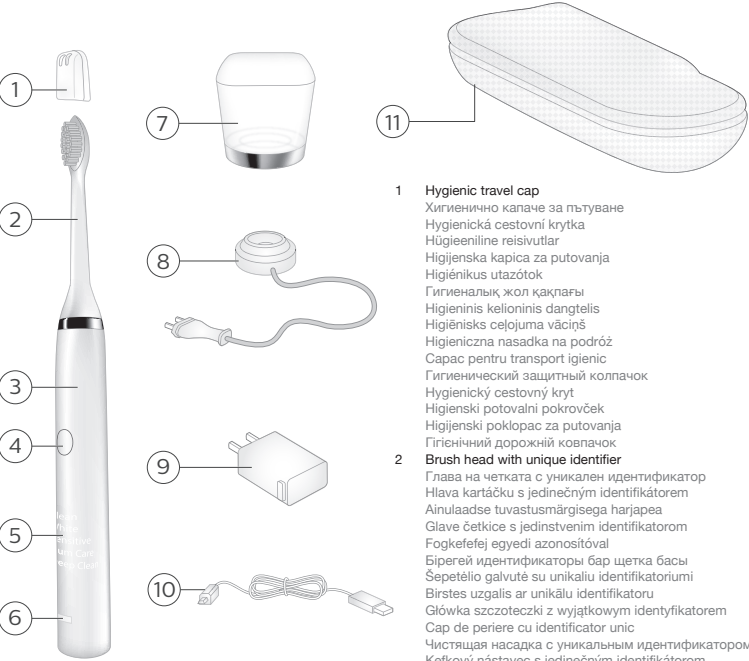
Preberite POMEMBNE VARNOSTNE NAPOTKE v uporabniškem priročniku

VAŽNA BEZBEDNOSNA UPUTSTVA potražite u korisničkom priručniku

Відомості про ВАЖЛИВІ ЗАСОБИ БЕЗПЕКИ див. у посібнику користувача

PHILIPS
sonicare

CONTENT / Съдържание / Obsah / Sisukord / Sadržaj / Tartalom / Мазмуны / Turinys / Saturs / Spis treści / Conținut / Комплектация / Obsah / Vsebina / Sadržaj / Компоненти

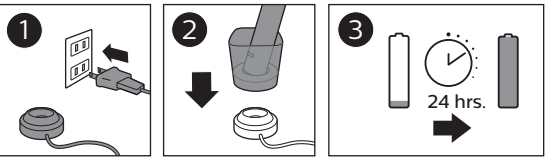


Note:
The content of the box may vary based on the model purchased.
/ Съдържанието на кутията може да се различава в зависимост от закупения модел. / Obsah balení se může lišit v závislosti na zakoupeném modelu. / Karbi sisu võib varieeruda vastavalt ostetud mudelile. / Sadržaj pakiranja može se razlikovati ovisno o kupljenom modelu. / A doboz tartalma a megvásárolt típusától függően eltérő lehet. / Satyp alynygan ułtřie bailyanasty koraptağy nerseler eğerşe boluym mümkin. / Dėžutės turinys gali skirtis pagal modelį. / Įpakojuma saturs var atskirties atkaribā no iegādātā modeļa. / Zawartość opakowania może się różnić w zależności od modelu. / Conținutul cutiei poate varia în funcție de modelul achiziționat. / Комплектация может отличаться в зависимости от приобретенной модели. / Obsah balenia sa môže líšiť v závislosti od zakúpeného modelu. / Vsebina škatle se lahko razlikuje glede na kupljeni model. / Sadržaj pakovanja može da se razlikuje u zavisnosti od kupljenog modela. / Вміст коробки може відрізнятися залежно від придбанної моделі.

- 4 Recessed power on/off button
Бутон в ниша за включване/изключване
Zapuštěné tlačítko pro zapnutí/vypnutí přístroje
Süvendis sisse-väljalülitamise nupp
Uvučeni gumb za uključivanje/isključivanje
Süllyesztett be-/kikapcsoló gomb
Қуатты қосы/өшіру түймeci
Įleistas maitinimo įjungimo ir išjungimo mygtukas
legremdėta strāvas ieslēgšanas/izslēgšanas poga
Wbudowany wyłącznik zasilania
Buton pornire/oprire încastrat
Утопленная кнопка включения/выключения
Zapustené tlačidlo vypínača
Vbočen gumb za vklop/izklop
Uvučeno dugme za uključivanje/isključivanje
Заглублена кнопка увімкнення/вимкнення
- 5 Hidden brushing mode display
Скрыт дисплей за режим на почистване
Skrýté zobrazení režimu čištění
Peidetud harjamisrežiimi ekraan
Skriveni zaslon za prikaz načina četkanja
Rejtett fogmosási üzemmód kijelző
Жасырын тазалау режим көрінісі
Pasięptas walymo režimo ekranas
Apslėptas tirišanas režima displejs
Ukryty wyświetlacz trybu szczotkowania
Афісај мод періеаре асцунс
Скрытый дисплей для отображения режима чистки
Nenápadný displej režimov čistenia
Skrýt zaslon za prikaz načina krtačenja
Skriveni ekran za režime pranja zuba
Приховане відображення режиму чищення
- 6 Charge indicator
Индикатор за зареждане
Kontrolka nabíjení
Laadimise märgutuli
Indikator punjenja
Töltésjelző
Зарядтау керсеткіші
Įkrovimo indikatorius
Uzlādes indikators
Wskaźnik ładowania
Indicator pentru încărcare
Индикатор степени зарядки
Indikátor nabíjania
Kazalník napolnjenosti
Indikator punjenja
Индикатор заряджання
- 7 Charging glass (select models)
Стиклена чаша за зареждане (избрани модели)
Nabijeci sklenice (vybrané modely)
Laadimistass (teatud mudelid)
Čaša za punjenje (odabrani modeli)
Töltőüveg (csak egyes modelleknek)
Зарядтау шынысы (үлгілер тандау)
Įkrovimo stiklinė (kai kuriems modeliams)
Lādēšanas glāze (atsevišķiem modeļiem)
Szkłanka do ładowania (tylko wybrane modele)
Sticla pentru încărcare (anumite modele)
Стакан для зарядки (у некоторых моделей)
Pohár s integrovanou nabíjačkou (vo vybraných modeloch)
Kozarec za polnjenje (izbrani modeli)
Čaša za punjenje (odabrani modeli)
Склянка для заряджання (окремі моделі)

- 8 Charging base
Зареждаща основа
Nabijeci základna
Toitejuhtmega laadimisalust
Baza za punjenje
Töltőálar
Зарядтау қондырғысы
Įkrovimo stovas
Lādēšanas pamatne
Podstawa ładująca
Bază de încărcare
Зарядная база
Stojan na nabíjanie
Polnlini podstavek
Postolje za punjenje
Зарядна платформа
- 9 USB wall adapter
USB адаптер за стена
Nástěnný adaptér USB
USB seinaadapter
USB zidni adapter
USB fall adapter
USB қабырға адаптері
Sieninis USB adapteris
USB sienas adapters
Prześciówka USB do zasilania z sieci
Adaptor USB de perete
USB-адаптер для настенной розетки
Sieťový adaptér USB
Napajalnik USB
USB zidni adapter
Мережевий адаптер USB
- 10 USB cord
USB кабел
Kabel USB
USB juhe
USB kabel
USB kábel
USB сымы
USB laidas
USB vads
Przewód USB
Cablu USB
Кабель USB
Kábel USB
Kabel USB
USB kabl
Кабель USB
- 11 Charging travel case
Зареждащ калъф за пътуване
Nabijeci cestovni pouzdro
Laadimisega reisikott
Putna kutija za punjenje
Töltős utazótök
Зарядтау жол сөмкесі
Įkraunantis kelioninis dėklas
Lādēšanas ceļojumu ietvars
Ładujące etui podróżne
Husă de încărcare pentru călătorii
Чехол с зарядным устройством для поездок
Cestovné puzdro s integrovanou nabíjačkou
Potovalna polnilna torbica
Putna futrola za punjenje
Дорожний чохол для заряджання

BEFORE FIRST USE / Преди първата употреба / Před prvním použitím / Enne esimest kasutamist / Prije prve uporabe / Teendõk az első használat előtt / Бірінші пет пайдалану алдында / Prieš naudojant pirmą kartą / Pirms pirmās lietošanas reizes / Przed pierwszym użyciem / Înainte de prima utilizare / Перед первым использованием / Pred prvým použitím / Pred prvo uporabo / Pre prve upotrebe / Перед першим використанням



Review your user manual for additional instructions / Прегледайте ръководството за потребителя за допълнителни инструкции / Další pokyny naleznete v uživatelské příručce / Lisajuhiste jaoks vaadake kasutusjuhust / Pregledajte svoj korisnički priručnik za dodatne upute / További utasításokért lásd a használati útmutatót / Қосымша нұсқауларды пайдаланушы нұсқаулығынан қараңыз / Papildomas instrukcijas žr. naudotojo vadove / Skatiet papildu norādījumus lietošanas rokasgrāmātā / Zapoznaj się z instrukcją obsługi w celu uzyskania dodatkowych wskazówek / Revizuiți manualul utilizatorului pentru instrucțiuni suplimentare / Дополнительные инструкции см. в руководстве пользователя / Další pokyny nájdeťe v používateľskej príručke / Preberite uporabniški priročnik, v katerem so dodatna navodila / Dodatna uputstva pronađite u korisničkom priručniku / Додаткові інструкції див. у посібнику користувача

